



# MUNICIPALIDAD DE YATYTAY

ITAPUA - PARAGUAY

Telefax 021 2376303

RUC 80044853-7

municipalidad@yatytay.gov.py

"POR UN YATYTAY PARA TODOS, CON HONESTIDAD, TRANSPARENCIA Y JUSTICIA SOCIAL"

## CONTRATO N 01/2023. -

### ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023. -----

Entre la Municipalidad de Yatytay, domiciliada en Yatytay km. 16, Departamento de Itapúa, República del Paraguay, representada para este acto por el Dr. CRISTIAN AGUSTIN RODRIGUEZ ARGUELLO, con Cédula de Identidad N° 2.571.848, refrendada por el Lic. ANTONIO CARDOZO GOMEZ con C.I. N° 2.244.962, denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma EDGAR RODOLFO SCHWEISS RUIZ, domiciliada en Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por EDGAR RODOLFO SCHWEISS RUIZ, con Cédula de Identidad N° 3795287, denominada en adelante el proveedor, identificadas en conjunto como "las partes" e, individualmente, "parte", acuerdan celebrar el presente "Contrato de ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

#### 1. Objeto del contrato

El objeto del contrato es:

ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023

#### 2. Documentos integrantes del contrato

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

1. Contrato;
2. La carta de invitación y sus adendas o modificaciones;
3. Los datos cargados en el SICP;
4. La oferta del proveedor;
5. La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

CONTRATO N 01/2023 (ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023)



SCHWEISS ENTERPRISES  
COPEROL KM 14 - YATYTAY  
RUC: 3795287-0  
GERENCIA DE CASA MATRIZ







# MUNICIPALIDAD DE YATYTAY

ITAPUA – PARAGUAY

Telefax 021 2376303

RUC 80044853-7

municipalidad@yatytay.gov.py

“POR UN YATYTAY PARA TODOS, CON HONESTIDAD, TRANSPARENCIA Y JUSTICIA SOCIAL”

## 3. Documentos adicionales del contrato

Los documentos adicionales del contrato son: NINGUNA

## 4. Identificación del crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del contrato

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N°: 421584. -----

## 5 Procedimiento de contratación

El contrato es el resultado del procedimiento de LCD N° 32/2022, convocado por la UOC de la Municipalidad de Yatytay. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 004/2023. -----

## 5. Precio unitario y el importe total a pagar por los bienes

Ítems del llamado ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023 con ID: 421584									
LoteTotal, Contrato Abierto: No , Abastecimiento simultáneo: No									
Ítem	Código Catálogo	Descripción del Bien	Unidad de Medida	Presentación	Cantidad	Marca	Procedencia	Precio unitario (IVA incluido)	Precio total
1	15101503-9999	Nafta Ron 95	Litros	BOCA DE EXPENDIO	1.000	COPETROL	NACIONAL	7.990	7.990.000
2	15101505-9999	Gasoil - Diesel Tipo I	Litros	BOCA DE EXPENDIO	1.919	COPETROL	NACIONAL	10.590	20.322.210
3	15101505-001	Gasoil - Diesel - Tipo III	Litros	BOCA DE EXPENDIO	15.000	COPETROL	NACIONAL	9.100	136.500.000
								Precio Total	164.812.210

El monto total del presente contrato asciende a la suma de: 164.812.210 (Ciento sesenta y cuatro millones ochocientos doce mil doscientos diez guaraníes). -----

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

CONTRATO N 01/2023 (ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023)



SCHWEISS ENTERPRISES  
COPETROL KM 14 - YATYTAY  
RUC: 3795287-0  
GERENCIA DE CASA MATRIZ







# MUNICIPALIDAD DE YATYTAY

ITAPUA - PARAGUAY

Telefax 021 2376303

RUC 80044853-7

[municipalidad@yatytyay.gov.py](mailto:municipalidad@yatytyay.gov.py)

**"POR UN YATYTAY PARA TODOS, CON HONESTIDAD, TRANSPARENCIA Y JUSTICIA SOCIAL"**

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en esta carta de invitación.

## 6. Vigencia del Contrato

La vigencia del presente contrato será: desde la firma del contrato hasta el cumplimiento total de las obligaciones. -

## 7. Plazo, lugar y condiciones de la provisión de bienes

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas de la Carta de Invitación. -

## 8. Administración del Contrato

La administración de este contrato estará a cargo de: UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES PUBLICAS. -

## 9. Formas y términos para garantizar el Cumplimiento del Contrato

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Contractuales de la presente carta de invitación, la cual se presentará a más tardar dentro de los diez (10) días calendarios siguientes a la firma del contrato.

## 10. Multas

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en las Condiciones Contractuales de la presente carta de invitación. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/2003 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", modificado por Ley N° 6716/2021.

CONTRATO N 01/2023 (ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023)



SCHWEISS ENTERPRISES  
COPETROL KM 14 - YATYTAY  
RUC: 3795287-0  
GERENCIA DE CASA MATRIZ







# MUNICIPALIDAD DE YATYTAY

ITAPUA – PARAGUAY

Telefax 021 2376303

RUC 80044853-7

municipalidad@yatytay.gov.py

**"POR UN YATYTAY PARA TODOS, CON HONESTIDAD, TRANSPARENCIA Y JUSTICIA SOCIAL"**

## 11. Causales y procedimientos para suspender, terminar o rescindir

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/2003 y en las condiciones contractuales de la presente carta de invitación.

## 12. Solución de Controversias

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme a las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las condiciones contractuales.

## 13. Anulación de la adjudicación

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

## 14. Suscripción

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Yatytay, República del Paraguay al día 18 mes de enero y año dos mil veintitrés. -----



**Lic. Antonio Cardozo Gómez**  
Secretario General



**Dr. Cristian Rodríguez Arguello**  
Intendente Municipal

**SCHWEISS ENTERPRISES**  
CORREOL KM 14 - YATYTAY  
RUC: 3795287-0  
CIUDAD DE CASA MATRIZ

**EDGAR RODOLFO SCHWEISS RUIZ**  
CONTRATISTA

CONTRATO N 01/2023 (ADQUISICION DE COMBUSTIBLE PARA LA MUNICIPALIDAD DE YATYTAY - AD REFERENDUM PRESUPUESTO 2023)